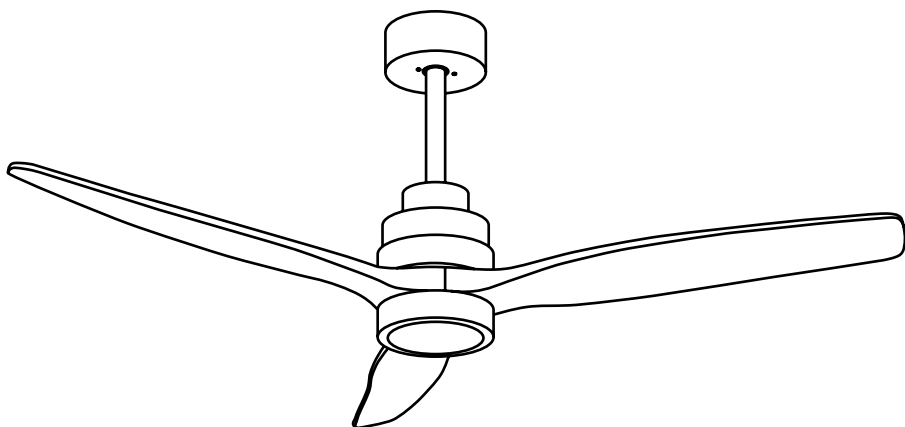


CREATE



Wind Stylance

Assembly manual | Manual de montaje

[illegible]

[illegible]

CREATE



EN

To download this user guide in your language, visit our website:
www.create-store.com/uk/



ES

Para descargar el manual en su idioma, visite nuestra web:
www.create-store.com/es/



PT

Para baixar o manual no seu idiomas, visite nosso site:
www.create-store.com/pt/



FR

Pour télécharger le manuel dans votre langue, visitez notre site Web:
www.create-store.com/fr/



IT

Per scaricare il manuale nella sua lingua, visitare il nostro sito Web:
www.create-store.com/it/



DE

Um das Handbuch in Ihrer Sprachen herunterladen, besuchen Sie unsere Website:
www.create-store.com/de/



NL

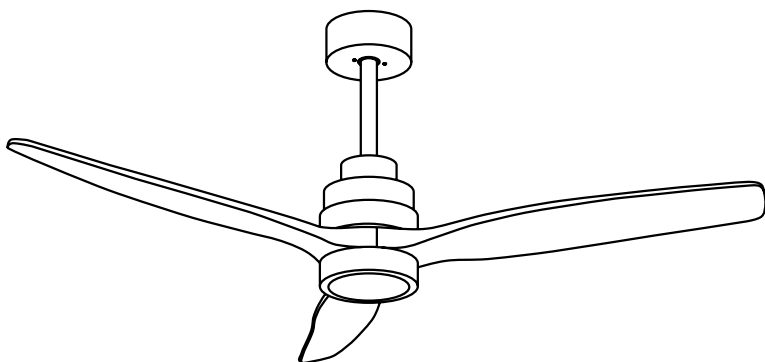
Bezoek onze website om de handleiding in uw taal te downloaden:
www.create-store.com/nl/



PL

Aby pobrać instrukcję w swoim języku, odwiedź naszą stronę internetową:
www.create-store.com/pl/

THIS MANUAL IS FOR ALL WIND STYLANCE MODELS



INDEX

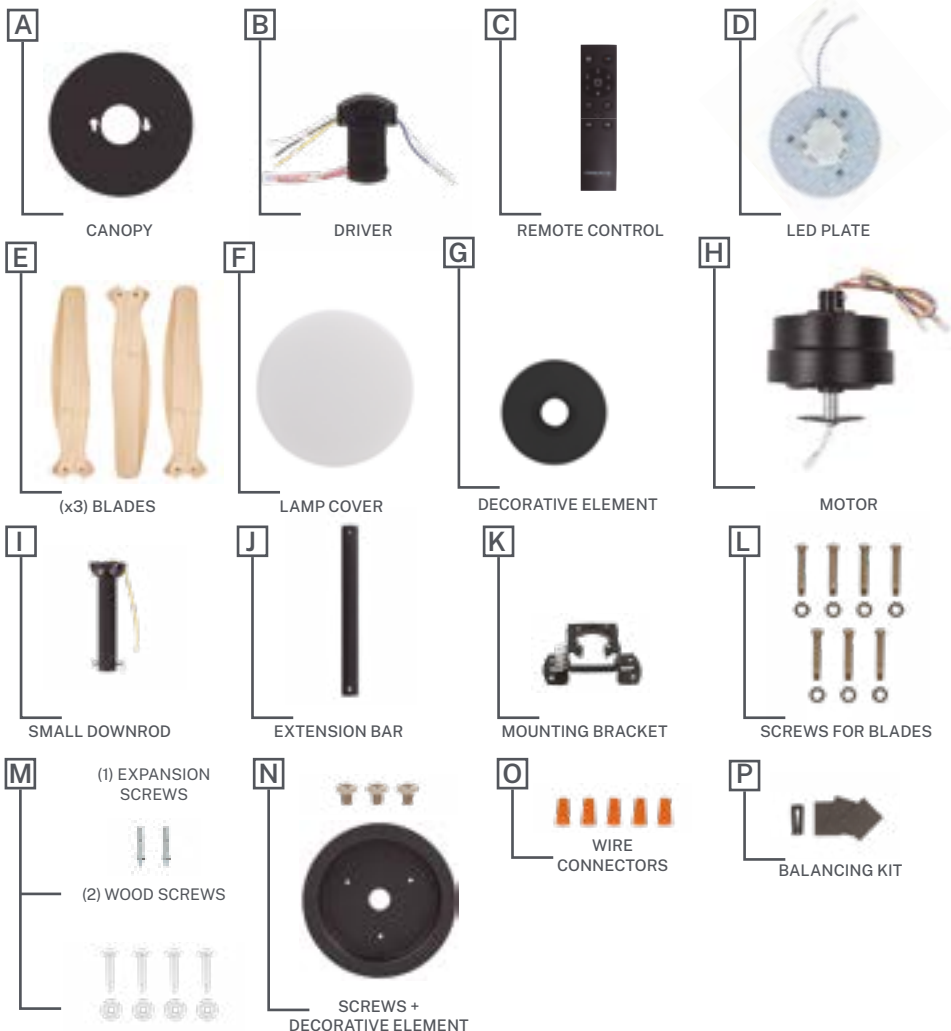
ENGLISH

Box content	6
Step 1. Wood ceiling	7
Step 1. Concrete ceiling	8
Step 1. False ceiling	10
Choice of height	11
Step 2. Main body assembly	12
Step 3. Driver connection	14
Step 4. Assembling the blades	17
Step 5. Placing the decorative element	18
Step 6. Led plate connection	19
Step 7. Lamp cover placement	20
Blade balancing kit	21

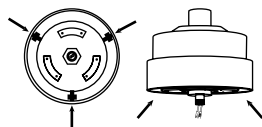
ESPAÑOL

Contenido de la caja	22
Paso 1. Techo de madera	23
Paso 1. Techo de hormigón	24
Paso 1. Falso techo	26
Elección de la altura	27
Paso 2. Montaje del cuerpo principal	28
Paso 3. Conexión del driver	30
Paso 4. Montaje de las aspas	33
Paso 5. Colocación del embellecedor	34
Paso 6. Conexión de la placa led	35
Paso 7. Colocación de la tapa de la lámpara	36
Kit de equilibrado de las aspas	37

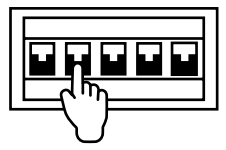
BOX CONTENT



ATTENTION! Remove the three plastic security tabs from the bottom of the motor before beginning assembly.

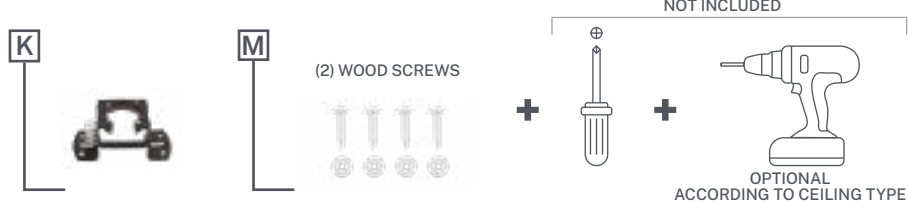


ATTENTION! Before starting the assembly, remember to disconnect the light from the electrical panel so as not to suffer an electric shock.



STEP 1. WOOD CEILING

PARTS AND TOOLS



Mark on the ceiling with a pencil the 4 holes of piece K.



If necessary, depending on the type of ceiling, you will need to use a drill to make the hole in the wood.



Place the washer and then the screw M2.



Using the screwdriver, tighten the screw M2.



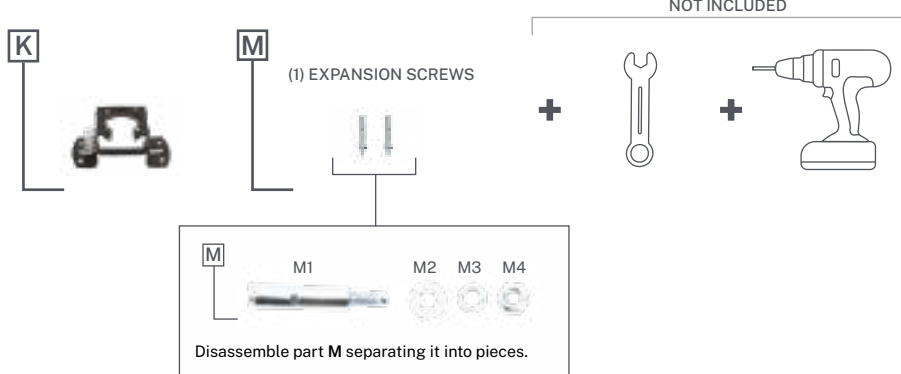
Repeat the previous step for the remaining holes.



Make sure that part K is perfectly fixed to the ceiling and that no wires are trapped.

STEP 1. CONCRETE CEILING

PARTS AND TOOLS



Mark on the ceiling with a pencil the 2 central holes of piece K, using the same piece as a guide.



With the help of a drill, make the two corresponding holes with an Ø8 mm drill bit.



Place the pieces **M1** in the holes on the ceiling.



Only the thread of the screw should stick out.



Place part **K** matching its holes with the screws **M1**. Make sure the ceiling wires are placed on one side of piece **K**.



Insert pieces **M2**, **M3** and subsequently the nut **M4**.



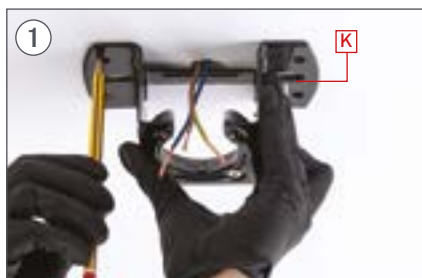
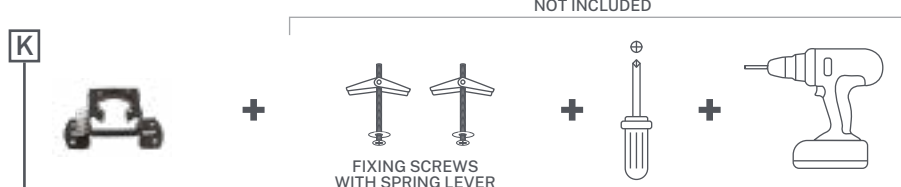
Tighten piece **M4** with a # 10 wrench, until you feel that it is well fixed.



Make sure that piece **K** is perfectly hooked to the ceiling and that no wires are trapped.

STEP 1. FALSE CEILING

PARTS AND TOOLS



Mark on the ceiling with a pencil the 2 central holes using piece K as a guide.



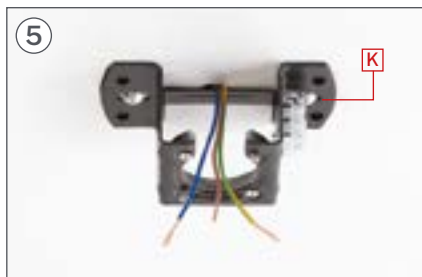
With the help of a drill, make the two corresponding holes.



Insert the fixing screws into the holes and make sure the lever opens.

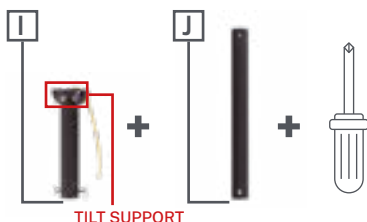


Place piece K and screw the fixing screws to the false ceiling.



Make sure that part K is perfectly attached to the ceiling to continue with the assembly.

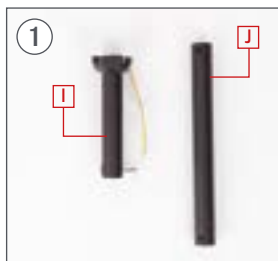
CHOICE OF HEIGHT



Before you start, choose the desired height.
(10cm +/-)

You will have to choose between the height of piece I or piece J.

- If you choose the height of piece J, you should follow the instructions below.
- If you choose the height of piece I, go directly to step 2 (page 12).



Using a screwdriver, remove the two screws from the tilt support of bar I.



Slide the tilt support down.



Remove the pin from the tilt support.



Remove the tilt support from the bar I.



Remove the locking piece from the bar I pin.



Gently pull the pin out of bar I.



Attach the tilt support to bar J.



Place the tilt support pin into bar J.



Fit the tilt support onto the pin.



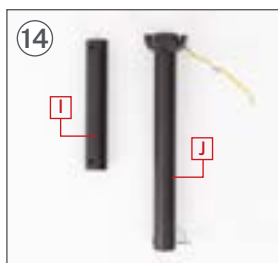
Tighten the two screws on the tilt support with the screwdriver.



Put the pin back into part J.

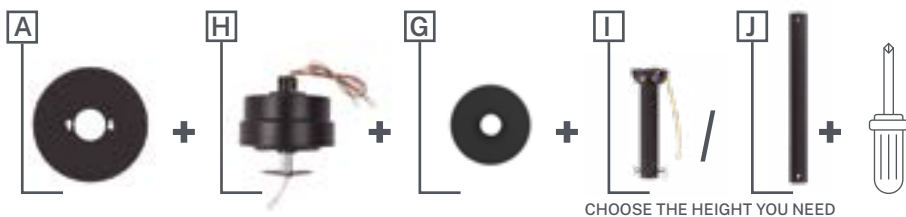


Secure the pin with the locking piece so that it does not come out.



Piece J will be ready to be used.

STEP 2. MAIN BODY ASSEMBLY



Remove the pin from part I or J, according to the chosen height.



Insert the chosen bar through the hole in part A.





Insert part **G** as shown in the picture.



Once the pieces **A** and **G** are inserted, you must insert the wires of part **H** inside the bar. If you want, you can tape the wires down to make it easier to run them inside the bar.



With the help of a screwdriver, remove the 2 screws at the top of piece **H**.



Insert the bar at the top of piece **H**.



Make sure no wires are pinched.



Once the bar is inserted, place the pin of piece **I/J** so that it matches the hole in the bar.



Place the locking piece on the pin so that it does not come off.

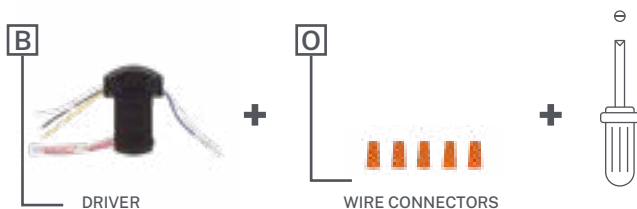


Then replace the two screws so that the bar is fully secured.



Once the bar is well anchored to piece H, slide piece G down. The main frame of the fan motor will remain assembled.

STEP 3. DRIVER CONNECTION



Place the tilt support in the slot of piece K.



Remember to put the notch of the black top of the tilt support backwards so that the piece fits properly.



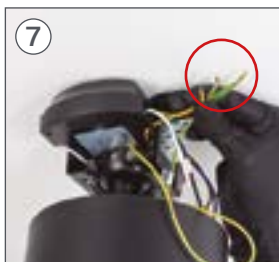
Before continuing, check that the center frame is securely positioned so that it does not fall.



Join the connections in piece **B** to those in the motor, each with its corresponding color.



Once the wires are connected, insert piece **B** inside piece **K**, as shown in the image.



Select and connect all the grounding wires together, including the one from your own house wiring.



Once connected, place piece **O** screwing it until it is well tighten.



Then, you have to join the remaining wires of piece **B** and the line and neutral wires from your house wiring in the block terminal in piece **K**, as shown below.



Connect the L wire from the driver with the LINE wire from your house wiring.



Connect the N wire from the driver with the neutral wire from your house wiring.



Make sure the wires aren't pinched.



Slide part A up to fit the screws protruding from piece K.

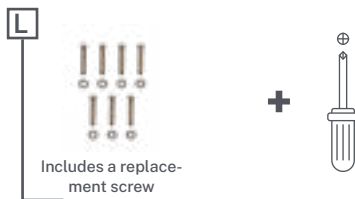


Once fitted, turn piece A to the right.



Finally, with the help of a screwdriver, tighten the screws so that the piece is well fixed.

STEP 4. ASSEMBLING THE BLADES



With the motor well positioned, we will begin the assembly of the blades **E**.



Place the first blade **E** securing it with the washers and screws **L** with the help of the screwdriver, without tightening them too much, to be able to put the rest of the blades.



Follow the same step with the second and third blades **E**. Remember not to screw in the screws completely.



Once all the blades **E** are in place, screw all the screws **L** tightly so that the blades are well attached.

STEP 5. PLACING THE DECORATIVE ELEMENT



Using a screwdriver, remove the 3 center screws from the motor for later use.



Pass the motor wires through the center hole of piece N.



Place piece N aligning its holes with the holes in the motor.



Firmly tighten the screws removed in step 1 so that piece N is properly attached.



STEP 6. LED PLATE CONNECTION



Connect the wires in piece **D** to those of the fan joining the connections, each wire with the same colour.



Then attach piece **D** to piece **N** with the help of the magnets to hold it.

STEP 7. LAMP COVER PLACEMENT



Place piece F on the fan by fitting it into the motor and fix it by turning clockwise. Do not forget to check that piece F fits well. Once checked, you can connect the electricity and enjoy your new fan with light.



BLADE BALANCING KIT

P



Your ceiling fan may have blade swing problems when in operation due to irregularities in the blades or brackets. Also, incorrect system mounting or crooked bearings could cause additional problems. The following procedure is recommended to remedy these problems:

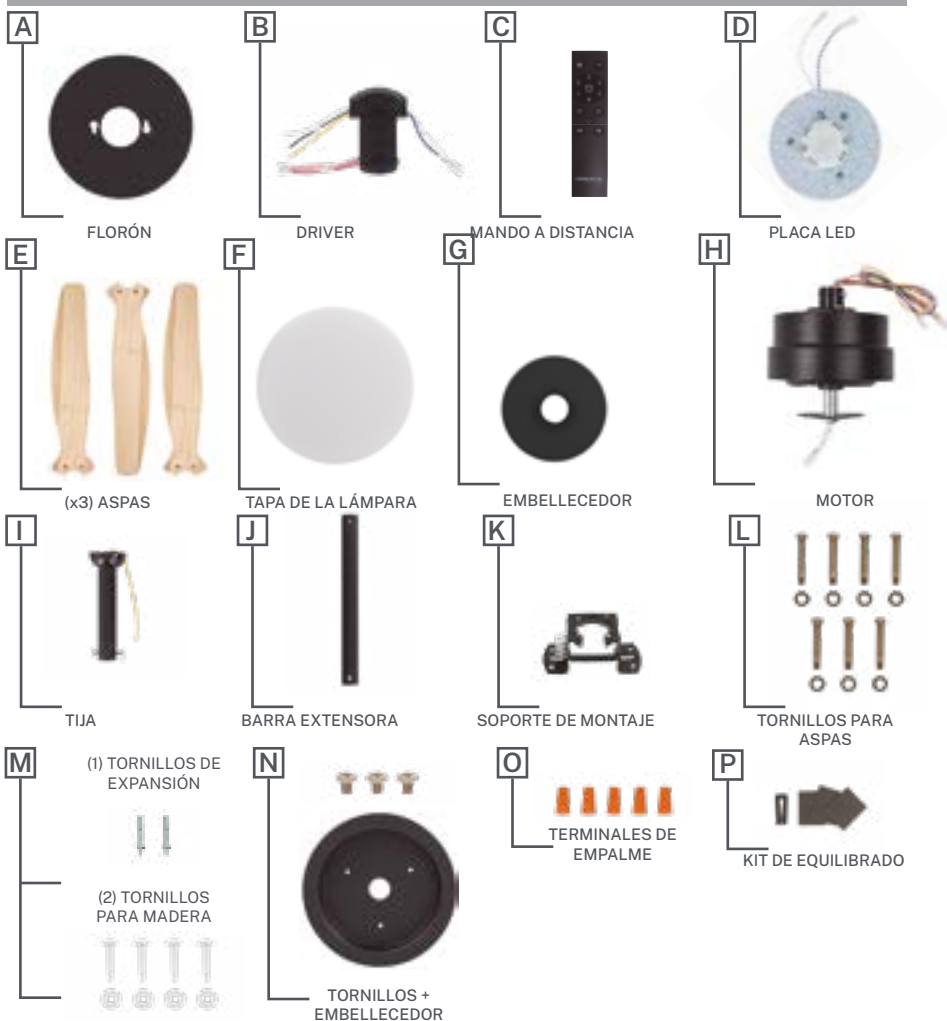
1. Make sure the blades are firmly screwed to their brackets.
2. Make sure all blades are firmly secured to the center swivel casing and check the inclination of the blade mounts, they should all be the same.
3. Standing under the fan and looking up, check that none of the blade supports are bent so that none of the blades are misplaced. You can correct the position of the blade holders by gently bending them to the correct position.
4. You can check the height of the blades with a simple school ruler. Place the ruler against the ceiling vertically and level with the outside of the blade tip. Check the distance from the blade tip to the ceiling, carefully rotate the blades by hand and check the rest of the blades. If the blades are not aligned, you can carefully bend the blade holder up or down slightly to align with each other.

If the balance problem is not solved even by following the steps above, you must perform a dynamic balance using the kit provided. Follow the procedure below:

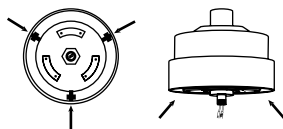
1. Turn on the fan and set the speed at which the greatest sway is created (usually occurs at the highest speed).
2. Turn off the fan. Select a blade and place the balancing clip, midway between the bracket and the tip, on the rear edge of the blade.
3. Turn on the fan. Wait to see if the sway has improved or worsened. Turn the fan off again and attach the clip to another blade to retest. Repeat this process with all the blades and check which one has improved the most.
4. Place the clip on the blade that has improved the most. Move it in or out of the blade and run the fan to find the best position where the clip offers the greatest roll improvement.
5. Then remove the clip and install a balancing weight on top of the blade on the center line near the point where the clip was placed. Use a knife or blade if necessary to separate the weights.

Watch out: Stand at a safe distance from the blades. If the clip has not been properly secured, for any reason, you could be injured.

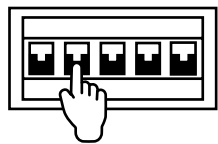
CONTENIDO DE LA CAJA



¡ATENCIÓN! Recuerde retirar las tres lengüetas protectoras de plástico de la parte inferior del motor antes de iniciar el montaje.



¡ATENCIÓN! Antes de comenzar el montaje recuerde desconectar la luz del cuadro eléctrico para no sufrir una descarga eléctrica.



PASO 1. TECHO DE MADERA

PIEZAS Y HERRAMIENTAS



Marque en el techo con un lápiz los 4 agujeros de la pieza K.



Si fuera necesario, según el tipo de techo, deberá utilizar un taladro para hacer el agujero en la madera.



Coloque la arandela y posteriormente el tornillo M2.



Con la ayuda del destornillador apriete el tornillo M2.



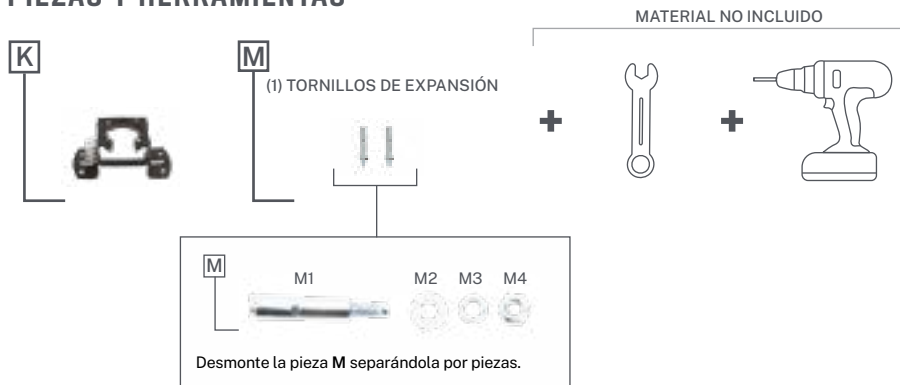
Repita el paso anterior en los agujeros restantes.



Asegúrese de que la pieza K queda perfectamente fijada al techo y que ningún cable queda atrapado.

PASO 1. TECHO DE HORMIGÓN

PIEZAS Y HERRAMIENTAS



Marque en el techo con un lápiz los 2 agujeros centrales de la pieza **K**, utilizando la misma pieza como guía.



Con la ayuda de un taladro, haga los dos agujeros correspondientes con una broca de Ø8 mm.



Coloque las piezas **M1** en los agujeros del techo.



Debe sobresalir solamente la parte de la rosca.



Coloque la pieza **K** haciendo coincidir sus agujeros con los tornillos **M1**. Asegúrese de que los cables del techo quedan en un lateral de la pieza **K**.



Introduzca por orden la pieza **M2**, **M3** y posteriormente la tuerca **M4**.



Apriete la pieza **M4** con una llave inglesa del nº 10, hasta que note que está bien fijada.



Asegúrese de que la pieza **K** queda perfectamente enganchada al techo y que ningún cable queda atrapado.

PASO 1. FALSO TECHO

PIEZAS Y HERRAMIENTAS

MATERIAL NO INCLUIDO



Marque en el techo con un lápiz los 2 agujeros centrales de la pieza K utilizando la pieza como guía.



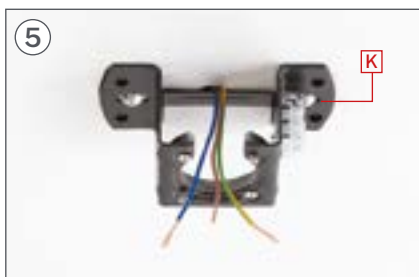
Con la ayuda de un taladro, haga los dos agujeros correspondientes.



Introduzca los tornillos de fijación en los agujeros y asegúrese de que la palanca se abra.



Coloque la pieza K y atornille los tornillos de fijación al falso techo.



Asegúrese de que la pieza K quede perfectamente sujeta al techo para poder continuar con el montaje.

ELECCIÓN DE LA ALTURA

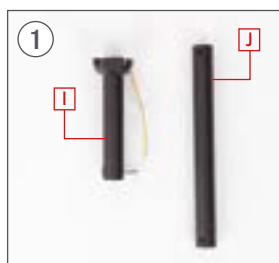


Antes de comenzar, elija la altura deseada.
(10cm +/-)

Deberá elegir entre la altura de la pieza I o la J.

- Si elige la altura de la pieza J, deberá seguir las siguientes indicaciones.

- Si elige la altura de la pieza I, vaya directamente al paso 2 (página 12).



Con la ayuda de un destornillador, retire los dos tornillos del soporte de inclinación de la barra I.

Deslice el soporte de inclinación hacia abajo.



Retire el pasador del soporte de inclinación.

Extraiga el soporte de inclinación de la barra J.

Saque la pieza de bloqueo del pasador de la barra I.



Con cuidado, saque el pasador de la barra I.

Coloque el soporte de inclinación en la barra J.

Coloque el pasador del soporte de inclinación en la barra J.



Encaje el soporte de inclinación en el pasador.



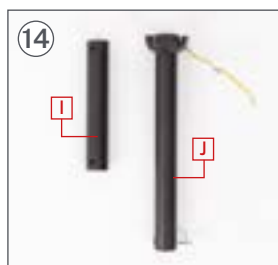
Apriete los dos tornillos del soporte de inclinación con el destornillador.



Vuelva a colocar el pasador en la pieza J.

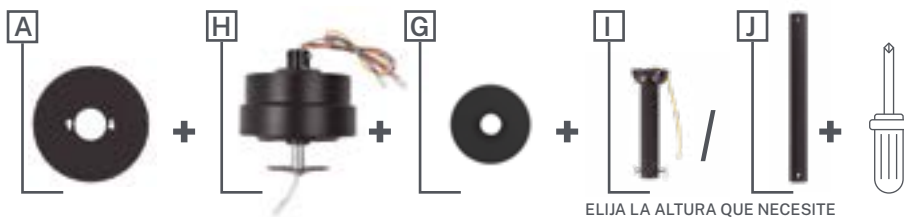


Asegure el pasador con la pieza de bloqueo para que no se salga.



La pieza J ya está lista para usar.

PASO 2. MONTAJE DEL CUERPO PRINCIPAL



Desmonte el pasador de la pieza I o J, según la altura elegida.



Introduzca la barra elegida por el orificio de la pieza A.





Introduzca la pieza **G** como se muestra en la imagen.



Una vez introducidas las piezas **A** y **G**, deberá introducir los cables de la pieza **H** por el interior de la barra. Si lo desea, puede sujetar los cables con cinta aislante para que sea más fácil pasarlos por dentro de la barra.



Con la ayuda de un destornillador, retire los 2 tornillos de la parte superior de la pieza **H**.



Introduzca la barra en la parte superior de la pieza **H**.



Asegúrese de que no se pellizca ningún cable.



Una vez introducida la barra, coloque el pasador de la pieza **I/J** de manera que coincida con el agujero de la barra.



Coloque la pieza de bloqueo en el pasador para que no se salga.

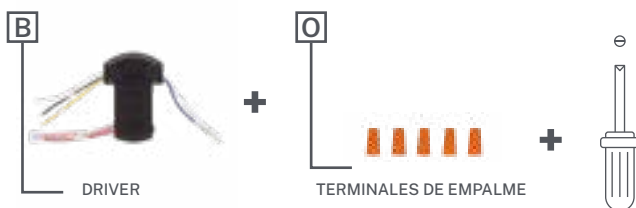


A continuación, vuelva a colocar los dos tornillos para que la barra quede totalmente sujeta.



Una vez bien anclada la barra a la pieza H, deslice la pieza G hacia abajo. La estructura principal del motor del ventilador quedará montada.

PASO 3. CONEXIÓN DEL DRIVER



Coloque el soporte de inclinación en la ranura de la pieza K.



Recuerde colocar la muesca del soporte de inclinación hacia atrás para que la pieza encaje bien.



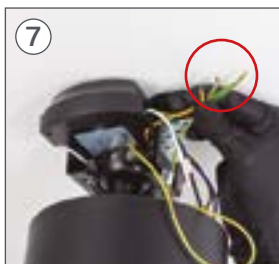
Antes de continuar, compruebe que la estructura central queda bien colocada para que no se caiga.



Una las conexiones de la pieza B con las conexiones del motor, cada una con su color correspondiente.



Una vez conectados los cables, introduzca la pieza B dentro de la pieza K, como se muestra en la imagen.



Seleccione y conecte todos los cables de toma tierra, incluyendo el de su instalación.



Una vez conectados, coloque la pieza O enroscándola hasta que quede bien sujeta.



Deberá unir los cables restantes de la pieza B y los cables fase y neutro de su instalación en la regleta de la pieza K, como se muestra a continuación.



Conecte el cable L del driver al cable FASE de su instalación.



Conecte el cable N del driver al cable NEUTRO de su instalación.



Asegúrese de que no queda ningún cable pellizcado.



Deslice la pieza A hacia arriba para encajarla en los tornillos que sobresalen de la pieza K.

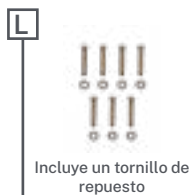


Una vez encajados, gire la pieza A hacia la derecha.



Finalmente, con la ayuda de un destornillador, apriete los tornillos para que la pieza quede bien fijada.

PASO 4. MONTAJE DE LAS ASPAS



Con el motor bien colocado, comenzaremos el montaje de las apas E.



Coloque la primera aspa E sujetándola con las arandelas y los tornillos L con ayuda del destornillador, sin apretarlos demasiado, para poder poner el resto.



Realice el mismo paso con la segunda y tercera aspa E. Recuerde no atornillar los tornillos al máximo.



Una vez colocadas todas las apas E, atornille bien todos los tornillos L para que las apas queden bien sujetas.

PASO 5. COLOCACIÓN DEL EMBELLECEDOR



Con un destornillador, retire los 3 tornillos centrales del motor para usarlos posteriormente.



Pase los cables del motor por el agujero central de la pieza N.



Coloque la pieza N alineando sus agujeros con los agujeros del motor.



Apriete con fuerza los tornillos extraídos en el paso 1 de manera que la pieza N quede correctamente sujeta.



PASO 6. CONEXIÓN DE LA PLACA LED



Conecte los cables de la pieza D a los del ventilador uniendo las conexiones, cada cable con su mismo color.



Después, acople la pieza D a la pieza N con ayuda de los imanes para que quede sujeta.

PASO 7. COLOCACIÓN DE LA TAPA DE LA LÁMPARA



Coloque la pieza **F** en el ventilador encajándola en el motor y fijela girando hacia la derecha. No olvide comprobar que la pieza **F** queda bien sujeta. Una vez comprobado, podrá conectar la electricidad y disfrutar de su nuevo ventilador con luz.



KIT DE EQUILIBRADO DE LAS ASPAS

P



Su ventilador de techo puede tener problemas de balanceo en las aspas cuando está en funcionamiento debido a irregularidades en las aspas o en los soportes. Además, un montaje incorrecto del sistema o unos rodamientos torcidos podrían causar problemas adicionales. Se recomienda seguir el procedimiento siguiente para remediar estos problemas:

1. Asegúrese de que las aspas están firmemente atornilladas a sus soportes.
2. Asegúrese de que todas las aspas están firmemente aseguradas a la carcasa giratoria central y compruebe la inclinación de los soportes de las aspas, todos deben tener la misma.
3. Situándose debajo del ventilador y mirando hacia arriba, compruebe que ninguno de los soportes de las aspas esté doblado de modo que ninguna de las aspas esté mal colocada. Puede corregir la posición de los soportes de las aspas doblándolos suavemente hacia la posición correcta.
4. Puede comprobar la altura de las aspas con una simple regla escolar. Coloque la regla contra el techo verticalmente y nivelada con la parte exterior de la punta del aspa. Compruebe la distancia de la punta del aspa hasta el techo, gire las aspas con cuidado manualmente y compruebe el resto de las aspas. Si las aspas no están alineadas, con cuidado puede doblar un poco el soporte de las aspas hacia arriba o hacia abajo para alinear unas con otras.

Si el problema de equilibrio no se soluciona aun siguiendo los pasos anteriores, debe realizar un equilibrado dinámico utilizando el kit proporcionado. Siga el siguiente procedimiento:

1. Encienda el ventilador y ajuste la velocidad en la que se crea el mayor balanceo (normalmente ocurre en la velocidad más alta).
2. Apague el ventilador. Seleccione un aspa y coloque el clip de equilibrado, a mitad de camino entre el soporte y la punta, en el borde posterior del aspa.
3. Encienda el ventilador. Espere a ver si el balanceo ha mejorado o empeorado. Apague el ventilador de nuevo y coloque el clip en otra aspa para volver a realizar la comprobación. Repita este proceso con todas las aspas y compruebe cuál es la que más ha mejorado.
4. Coloque el clip en el aspa que más haya mejorado. Muévelo hacia dentro o hacia fuera del aspa y ponga el ventilador en marcha para encontrar la mejor posición en la que el clip ofrece la mayor mejora del balanceo.
5. Luego retire el clip e instale una pesa de equilibrado encima del aspa en la línea central cerca del punto donde se colocó el clip. Utilice un cuchillo o una cuchilla si fuera necesario para separar las pesas.

Cuidado: Colóquese a una distancia prudencial de las aspas. Si el clip no se ha asegurado de manera correcta, por cualquier circunstancia, podría resultar herido.

[illegible]

[illegible]

CREATE



FR

Cet appareil
se recycle

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !